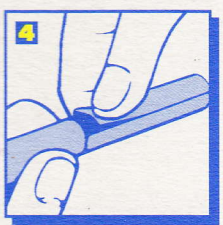
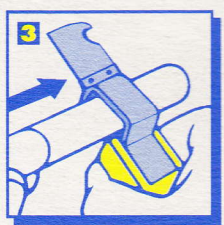
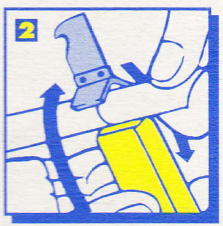
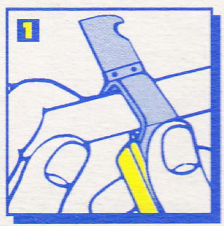


ORIGINAL

Made in Germany

JOKARI®



D Kabelmesser

für schnelles und präzises Abmanteln aller gängigen Rundkabel von 8-28 mm ø. Schnitttiefe mit der Stellschraube am Griffende auf die Dicke der Isolierung einstellen.

- 1. Kabelmesser mit leichtem Daumendruck ansetzen.
 - 2. Ein- bis zweimal rundschnitten.
 - 3. Kabelmesser zum Längsschnitt in Pfeilrichtung ziehen.
 - 4. Isolierung abziehen. Fertig.
- Mit Hakenklinge zum Abisolieren von Steg- und Flachkabeln
Ersatz-Innenmesser befindet sich im Griff.

GB Cable stripper

for quick, precise sheath stripping of all common round cables from 8 - 28 mm ø To adjust the depth of cut for insulation thickness turn screw at end of handle.

- 1. Press tool against cable as shown, exerting light pressure with your thumb.
 - 2. Rotate to execute one or two circular cuts.
 - 3. Pull tool in direction of arrow to execute a longitudinal cut.
 - 4. Peel off the sheathing. Finished!
- With hook blade for stripping flat and webbed cables.
Spare inside blades are stored in the handle.

F Coupe-gaines de câbles électriques

permettant d'ôter de façon rapide et précise les gaines de câbles électriques ronds courants de 8 - 28 mm ø de section.

Régler la profondeur de coupe en fonction de l'épaisseur de l'isolation grâce à la vis située en bout de manche.

- 1. Placer le coupe-gaine avec une légère pression du pouce.
 - 2. Faire tourner une à deux fois le coupe-gaine autour du câble.
 - 3. Tirer le coupe-gaine dans le sens de la longueur dans le sens de la flèche.
 - 4. Retirer la gaine isolante. Terminé
- Avec la lame-crochet pour la suppression de la gaine isolante pour les câbles plats et pré-formés
La lame de rechange se trouve dans le manche.

I Sguaina cavi

per sguainare con rapidità e presione tutti i comuni cavi circolari da 8 - 28 mm ø Regolare la profondità di taglio a seconda dello spessore del cavo isolante, servendosi della vite di regolazione all'estremità dell'impugnatura.

- 1. Applicare lo sguaina cavi esercitando una lieve pressione con il pollice.
 - 2. Eseguire uno o due giri con l' utensile.
 - 3. Tirare l' utensile nella direzione indicata dalla freccia, per eseguire un taglio in lungo.
 - 4. Togliere il cavo isolante Ecco fatto.
- con lama e grancio per sguainare cavi a piattina e cavi nastro
Nell' impugnatura si trova un coltello interno di ricambio.

E Peladoras de cables

para desguamecer co rapidez y precisión tado tipo de cables corrientes de sección circular con un diámetro de 8 - 28 mm ø Ajuste la profundidad de corte al espesor del aislamiento con el tornillo regulador que se encuentra al extremo del mango.

- 1. Prepare la peladora de cables presionándola ligeramente con el pulgar.
 - 2. Recorte en forma circular una a dos veces.
 - 3. Tire de la peladora de cables en dirección de la flecha para el corte longitudinal.
 - 4. Saque el aislamiento. Listo.
- con hoja de gancho para el aislamiento de cables paralelos y de cables planos
La cuchilla interior de repuesto se encuentra en el mango.

Jokari-Krampe GmbH
An der Vogelrute 34
D- 59387 Ascheberg

